

Verantwortliche Redakteure.

Für den politischen Theil:

E. Janke,

für Feuilleton und Vermischtes:

J. Steinbach,

für den übrigen redact. Theil:

J. Hirschfeld,

sämtlich in Posen.

Verantwortlich für den Finanztheil:

J. August in Posen.

Posener Zeitung

Achtundneunziger Jahrgang.

Inserate

werden angenommen
in Posen bei der Expeditio der Zeitung, Wilhelmstraße 17.
Ges. Ad. Hösch, Hoflieferant.
Gr. Gerber- u. Breitestr. Ede.
Herr Gieck, in Firma
J. Neumann, Wilhelmsplatz 8,
in den Städten der Provinz
Posen bei unseren
Agenturen, ferner bei den
Annonsen-Expeditionen Kroll
Posse, Hasselstein & Vogler U. C.
G. L. Dauke & Co., Juvalidenstr.

Nr. 772

Die „Posener Zeitung“ erscheint wochentäglich drei Mal,
an den Sonn- und Feiertagen folgender Tagen jedoch nur zwei Mal,
an Sonn- und Feiertagen ein Mal. Das Abonnement beträgt viertel-
jährlich 450 M. für die Stadt Posen, 545 M. für
ganz Deutschland. Bestellungen nehmen alle Ausgabestellen
der Zeitung sowie alle Postämter des deutschen Reiches an.

Mittwoch, 4 November.

1891

Politische Übersicht.

Posen, 4. November.

Die „Germania“ hat charakteristischer Weise von der Ernennung Dr. v. Stablerski zum Erzbischof von Posen nur durch Abdruck des Wolff'schen Telegramms vom 2. Nov. Notiz genommen, welches die Meldung des „Dziennik Poznański“ wiedergab. Irgend ein eigenes Wort dazu hat sie für überflüssig gehalten; dafür bringt ihre neueste Nummer eine Mittheilung vom Kardinal Ledochowski. Der Kardinal hat danach dem Vorsitzenden der Thorner Katholiken-Versammlung zum günstigen Verlauf dieser Versammlung beglückwünscht und ferner angezeigt, daß der Papst bereits benachrichtigt sei von der Dankbarkeit der Theilnehmer wegen des päpstlichen Schreibens in Betreff der Duele.

Oppositionellen Anwälungen gegen das zeitige Ministerium begegnet man plötzlich in der konservativen „Schles. Ztg.“. Dieselbe meint, daß das Ministerium, auch wenn es gewisse Altknäckte des Monarchen nicht gegenzeichnet, darum doch verantwortlich bliebe. Denn sei es denkbar, daß ein Ministerium ruhig im Amte verbleibt, auch wenn die wichtigsten Fragen der inneren und äußeren Politik ohne sein Zutun entschieden werden? Der moralischen Verantwortung für alle in seinem Kessort vorgenommenen Maßregeln kann kein Minister durch die fehlende Gegenzeichnung entgehen. — Die „Schles. Ztg.“ findet dann weiter, daß die gegenwärtige Lage in Ostafrika doch einer schweren Schädigung des deutschen Ansehens und Namens im dunklen Erdtheil verzweifelt ähnlich sehe. Der Reichskanzler trage die moralische Verantwortung für die neue Organisation der Verwaltung in Ostafrika und die Bestellung eines mit den lokalen Verhältnissen bis dahin praktisch nicht vertrauten Beamten zum Gouverneur. Die „Schles. Ztg.“ führt alsdann, wie folgt, fort:

Der Reichskanzler und die Minister sind nicht lediglich ausführende Organe des monarchischen Willens. Sie sind die Berater der Krone, welche mit ihren Namen alle Maßregeln der Staatsgewalt mit zu bedenken haben. Sobald die Politik des Reiches und Staates Bahn eingeschlagen, welche mit ihren Überzeugungen in Widerspruch stehen, werden sie als gewissenhafte Männer auf ihren Posten sicherlich nicht verbleiben. Aus diesem Grunde tragen sie u. A. auch die Verantwortung für die durch direkte falscherliche Handlungen in augenreife neuere Richtung im preußischen Unterrichtswesen. Diese neue Richtung hat vielfach Bedenken schärfer Art wachgerufen und Beunruhigung in weite Kreise der Bevölkerung getragen. Ein abziehendes Urteil läßt sich über diese Frage noch nicht fällen. Jedenfalls wird die bevorstehende Reform des höheren Unterrichtswesens dauernd mit dem Namen dessen Kultusministers verknüpft sein, während dessen Amtsführung sie zur Ausführung gelangte. Dasselbe gilt von der Verantwortlichkeit des Gesamtministeriums und der einzelnen Kessortminister für alle anderen, durch direkte kaiserliche Willensäußerungen auf verschiedene erzielten inaugurierten Reformen. Wir sind die letzten, welche es schweigend extrahieren könnten, wenn dem Monarchen das Recht des persönlichen Eingreifens in alle Gebiete des öffentlichen Lebens von irgend einer Seite streitig gemacht würde. Jeder solche Versuch müßte als ein Angriff auf das monarchische Prinzip mit aller Schärfe zurückgewiesen werden. Aber als nicht minder gefährlich für die Integrität dieses Prinzips muß das neuerdings immer wieder hervortretende Streben bezeichnet werden, die Berater der Krone von der Verantwortlichkeit für das Vorgehen der Staatsgewalt auf Kosten des Herrschers zu entheben!

Die Wahl in Stolp-Lauenburg hält jetzt, nachdem man sich von dem Schreck einigermaßen erholt hat, die Federn der Konservativen in lebhafter Bewegung. Ab und zu erhebt dabei auch ein Bußprediger die Stimme, welcher der eigenen Partei etwas den Text liest. Freilich kommt man dabei über den Kampf „Mehr Agitation!“ nicht hinaus. Nach unserer Kenntnis der Dinge, so wird der „Danz. Ztg.“ aus dem Wahlkreise geschrieben, haben in diesem Punkt die Konservativen in Stolp-Lauenburg keine Unterlassungssünden aufzuweisen; sie haben sich weit mehr durch „zu viel“ als „zu wenig“ geschadet. Freilich, den wirklichen Grund der Niederlage öffentlich anzuerkennen werden sich die Konservativen wohl hätten. Wollen sie uns diese einzige Hoffnung auf ihre Besserung versagen, so werden sie sich schon gefallen lassen, daß man auch an anderen Orten sich nach Kräften bestreben wird, ihnen Mühe zum Nachdenken zu verschaffen. In der „Kreuz-Ztg.“ wird zwar dies Vorgehen der hinterpommerschen Wähler für sehr thöricht erklärt, dieselben werden sich aber darüber zu trösten wissen. „Wenn ein ländlicher Wahlkreis“, meint nämlich der „Kreuzzeitungs“-Mann, „freisinnig wählt, so ist das eine so große Thorheit, daß die Freisinnigen selbst sie nicht begreifen werden.“ Leider vergibt die „Kreuz-Ztg.“, daß nur die fünfjährigen Legislaturperioden die Freisinnigen daran hindern, diese „große Thorheit“ in recht weitem Umfang zu begreifen.

Das zartsühlende „Lauenb. Kreisblatt“, welches einer liberalen Versammlung die Aufnahme verweigerte, um

nicht den gut konservativen Geschmack seiner Leser zu verletzen, ärgert sich nun über das schreckliche Vorkommnis, daß in Leba, wo man den Liberalen auch noch das Lokal für eine Versammlung vorenthiebt, Stimmzettel für Dau auf Chauffeusteinen liegend gefunden seien. Es traktirt dann den Gaumen seiner politischen Speisegäste mit folgender mehr als saden Erzählung: „Auch die Juden bemühten sich, ihre Wahlzettel an den Mann zu bringen, wie sie aber hörten, daß unsere Fischer ihre Rutter secklar machen, um die Juden nach Jerusalem zu fahren, räumten sie bald unser Städtchen.“ Nun erst gewann der Lebaer Hofpoet des „Lauenb. Kreisbl.“ seine Fassung wieder. Er dichtete folgendes schöne Verslein und legte es in die Wahlurne, von wo es als süßer Trost über die Niederlage in die Spalten des genannten Blattes überging:

Dau kam über Osten her,
Wacht die Gegend feucht und leer.
Schon Regen haben wir genug,
Viell Dau macht den Acker auch nicht gut,
Drum wählen wir mit Recht und Zug,
Von der Osten, ein konservatives Blut.

Karl Peters hat an den Gouverneur von Deutschostafrika, Freiherrn v. Soden einen Bericht über die zu gründende Kilimandscharostation erstattet, in dem ausgeführt wird, daß die bisherige Station Moschi nicht den an eine solche Station zu stellenden Ansprüchen genüge. Die neue Station liegt in der Landschaft Marangu, westlich oberhalb des Unnafusses. Peters will sich von dem Sultan des Gebiets ein Terrain von mindestens 20 000 Morgen für die Regierung zu der Stationsanlage gesichert haben. Weiter heißt es in dem Bericht: „Moschi mache ich in Zukunft zur Nebenstation, mit einem Posten besetzt. Posten von je sechs Mann Stärke lasse ich ferner nahe Kähe und Aruschawa schini legen. Zum Schluss weise ich noch darauf hin, daß wir von unserm Platz aus, auf welchem wir seit gestern Nachmittag lagern und arbeiten, mit dem Glase den Platz sehen können, an dem die geplante Brücke nördlich von Ugueno über den Pangani gebaut werden soll. Die Verbindung von hier nach der Küste ist um einen Tag kürzer als von Moschi. Sie vollzieht sich in folgenden Etappen: 1. Vom Zoll zur Brücke; 2. von der Brücke nach Butu (Ugueno); 3. von Butu nach der Steppe (an einem Platz, wo man Wasser aus den Bergen häufig bezieht); 4. von der Steppe nach Kiswani; 5. von Kiswani nach Gonja; 6. von Gonja nach Kihungwe; 7. von Kihungwe in die Steppe (kein Wasser); 8. nach Masinde.“ — Auf den angeführten Etappen will Peters ständig Lagerplätze anlegen lassen.

In den Petersburger Regierungs- und Gesellschaftskreisen gelangt man zur Überzeugung, daß dem Nothstande mit gewöhnlichen Mitteln nicht mehr abzuholzen sei, und man beschäftigt sich, nachdem die letzte große Staatsanleihe nicht das erwartete Ergebnis hatte, mit dem Gedanken an eine innere Anleihe. Es wird darüber geschrieben:

Die innere Anleihe soll eine unverzinsliche sein, so daß nach Ablauf von vier bis fünf Jahren den Inhabern der Antheilscheine ihre Beiträge ohne jede Vergütung zurückgestattet werden sollen. Von anderer Seite wird von einer solchen zinslosen Anleihe abgeraten, dagegen eine verzinsbare Anleihe als richtiger bezeichnet, wobei ein Zinsfuß von ungefähr 3 bis 4 Proz. anzurechnen wäre. Welches Projekt auch zur Ausführung gelangen möge, so viel steht doch fest, daß nicht mehr daran zu denken ist, dem Nothstand mit baarem Gelde allein abzuholzen, und daß diejenigen mehr im Rechte zu sein scheinen, welche eine Abhilfe durch Vertheilung von Naturalien anstreben wollen. Hierher gehört der Plan, das an die Soldaten täglich verabfolgte „überflüssige Brot“ unter die nothleidende Bevölkerung zu verteilen. Der russische Soldat erhält nämlich drei Pfund Brot täglich, verzehrt aber nicht die ganze Quantität, weil er noch Graupe und andere Lebensmittel vom Staate geliefert erhält und die Folge davon ist, daß die Soldaten meist einen Theil ihres Brotes zu billigen Preisen an das Publikum veräußern. Dieses Brot soll nun entweder durch direkten Ankauf von den Soldaten oder auf indirektem Wege durch die Militärverwaltung für die nothleidende Bevölkerung erworben werden. Aber auch dieses Mittel, wenn es zur Anwendung gelangen sollte, dürfte nur sehr wenig die Hungersnoth lindern; es zeigt aber, wie weit der Nothstand gediehen sein muß, wenn man auf solche Abhilfen verzäßt.

Dass mit dem Zunehmen des Nothstandes in Russland auch Gerüchte über nihilistische Verschwörungen aufzutauchen würden, war vorauszusehen. Man darf dieselben nicht immer allzu tragisch auffassen, denn im Zarenreich gilt jede Aeußerung der Unzufriedenheit mit einer Regierungsmafregel gleich als eine nihilistische Kundgebung. Im gegenwärtigen Augenblick sind jedoch auch gewöhnliche Vereinigungen von Unzufriedenen nicht ohne Gefahr, der Hunger kann auch die ruhigsten Staatsbürger zu ungesetzlichen Schritten verleiten und die Nachrichten, welche über die Wirtschaft mit den Unterstützungs geldern durch unredliche Beamte in die Öffentlichkeit gelangen, sind ganz geeignet, dem Nihilismus Vorschub

zu leisten. Ueber die neueste Verschwörung wird über London berichtet:

Nach einer Drahtmeldung aus Petersburg entdeckte die Polizei das Bestehen neuer nihilistischer Verbündungen mit bedeutenden Verzweigungen in Petersburg, Charikow und Odessa. Einige Mitglieder dieser Verbündungen wurden in allen drei Städten verhaftet.

Aus Rom wird einer der „Boss. Ztg.“ aus Paris zugehenden Drahtmeldung zufolge dem „Gaulois“ gemeldet, daß der Papst am Darmkatarrh nicht unbedenklich erkrankt sei. Andere Pariser Blätter bestätigen zwar die Nachricht, der wir gleichwohl zweifelnd gegenüberstehen, da sich ähnliche Meldungen über Krankheitsfälle des Papstes bisher nahezu in allen Fällen als unrichtig herausgestellt haben.

Die serbischen Verhältnisse drängen mit Macht zu einer Klärung. Die radikale Partei hat dadurch, daß sie die elenden Finanzverhältnisse des Königreiches zu vertuschen strebte, daß sie den Abgeordneten nie klaren Wein einschenkte, sich wohl am Ruder erhalten können und auch Billigung bei ihrer russenfreundlichen Politik gefunden, aber den einzelnen Mitgliedern des Kabinetts wird schließlich vor der immer gestiegenen Verantwortlichkeit bange. Durch den Rücktritt des Finanzministers Buitch droht das mühsam aufrecht erhaltene Gebilde der Läuschung zusammen zu brechen und die Ratten verlassen eine nach der andern das sinkende Schiff. So wird der „Boss. Ztg.“ aus Belgrad gemeldet:

Außer dem bereits gemelbten Rücktritt des Finanzministers Buitch, welchen die Regenschaft definitiv annahm, stehen in den nächsten Tagen Veränderungen in den Portefeuilles des Kriegs- und des Handelsministers bevor. Der „Narodni Dnevnik“ meldet, daß gesammte Kabinett habe seine Demission gegeben, dieselbe sei indessen seitens der Regenschaft zurückgewiesen worden, nachdem auch hier zusammengetretene Führer der radikalen Partei Paschitsch ihr Vertrauen ausdrückten.

Deutschland.

Berlin, 3. Nov. Es ist eine neue eigene Partei, die der spiritus rector der „Hamb. Nachr.“ mit seinen Getreuen jetzt gebildet hat. Diese Partei befindet sich in der Opposition gegen die Reichsregierung, in einer, wir wollen nicht sagen grundsätzlichen, aber doch beständigen und alle Fragen der inneren und äußeren Politik betreffenden Opposition, aber allen anderen oppositionellen Parteien ist sie ebenso feindselig wie der Reichsregierung. Sie ist grundpeinstmästisch und sieht für Deutschland äußere Niederlage und inneren Zerfall unabwendbar drohen, wenn man nicht auf die Stimme der Opposition hört. Sie haft das Ausland, aber sie zitiert zustimmend alle Neuherungen der ausländischen Presse, die an den Verhältnissen im Deutschen Reich nach irgend einer Richtung hin eine absäßige Kritik üben. Jeden Tag könnte man an die Urtheile dieser Opposition, die ihre publizistische Vertretung in Hamburg hat, lange politische Kommentare knüpfen. Der Artikel „Deutschland in amerikanischer Beleuchtung“ führt als „sehr bemerkenswerth“ einen Artikel des Londoner „Belletristischen Journals“ an, in welchem der Reihe nach scharfe Angriffe gemacht werden auf die Person des Ministers v. Bötticher, auf die Reisen des deutschen Kaisers nach England, auf das „Nichtinhörchen“ der deutschen Reichsregierung nach Petersburg, auf die kaiserlichen Erlassen über den Arbeiterschutz (von denen gesagt wird, daß sie keine Frucht getragen haben) sowie auf die „übrigen Reformgesetze“, wie es wenig deutlich, aber dafür umso summarischer heißt, dann auf die deutsche Presse ohne eine erkennbare Einschränkung und endlich kurz und gut auf die gesammten Zustände im Reich und ihre unmittelbaren und mittelbaren Urheber. Doch bleibt ein Trost der öffentlichen Meinung in Deutschland, die nach jenem englischen Blatte und ihrem offenbar deutschen Mitarbeiter das Gegentheil von der Meinung der Presse ist und nur den Fehler hat, daß sie nirgends hervortritt, sie allein ist von der allgemeinen Verurtheilung ausgenommen. Wenn sie nur eben diesen Fehler nicht hätte! Blicken wir in die folgende Nummer der „Hamb. Nachr.“, die jetzt erschienene. Da wird gegen die Verleumder zu Felde gezogen, die gesagt haben, daß der frühere Reichskanzler für sein Ausscheiden aus der Reichspolitik die Verantwortlichkeit trage. Die Feststellung des Gegentheils soll der einzige Zweck gewesen sein, den die „Hamb. Nachr.“ bei der von ihnen „hervorgerufenen Diskussion“ (wie sie selbst sagen) mit der „Strab. Post“ gehabt hätten. Ob es denn zu diesem Zwecke der Diskussion bedarf hätte? Und ob diese Diskussion einen wohlthuenden Eindruck auf irgend einen Andern als auf die Gegner aller Autoritäten im Reich und in der Gesellschaft machen kann? Wem das eigene Nachdenken nicht die Antwort auf diese Frage gibt, der erfahre die Antwort aus den sozialdemokratischen Versammlungen, in denen jetzt, nachdem die

bekannten Strafantrag Formulare Makulatur geworden zu sein scheinen, die kräftigsten Angriffe auf den früheren Reichskanzler entnommen und in den Neuherungen der „Hamb. Nachr.“ Begründung und immer neuen Stoff finden.

— Ein russisches Ausfuhrverbot steht, wie man der „Frei. Ztg.“ aus Beuthen O.-Schl. schreibt, demnächst auch für Pferde und Schweine bevor.

— Einer Meldung der „M. Allg. Ztg.“ aus Wien folge halten die Regierungen von Deutschland und Österreich-Ungarn an der Hoffnung fest, daß das System der neuen Handelsverträge, wie geplant war, am 1. Februar 1892 in Kraft treten werde. Es werde noch möglich sein, bis Mitte Dezember auch mit der Schweiz und mit Serbien zum Abschluß zu gelangen, nachdem der Vertrag mit Italien verhandelt ist.

— Das Reichsversicherungsamt hat der „Schles. Ztg.“ zufolge die Vertreter der Vorstände der Invaliditäts- und Altersversicherungs-Anstalten auf den 13. d. M. zu einer Konferenz nach Berlin eingeladen. Mit dieser Konferenz ist zugleich eine Besprechung wichtiger Fragen aus dem Gebiete der landwirtschaftlichen Unfallversicherung, unter Mitwirkung des Reichsversicherungsamtes, in Aussicht genommen. Diese letztere Konferenz ist auf den 14. d. M. in einem Kommissionszimmer des Reichstagsgebäudes anberaumt worden.

— Betreffs des neuen Artilleriematerials, für welches im neuen Militäretat, wie verlautet, gegen 50 Millionen benötigt werden, kam die Münchener „Allg. Ztg.“ mittheilen, daß es sich zunächst um die Ausrüstung der Feldartillerie mit neuen Prozen und Laffetten handelt, während die alten Gußstahlrohre im Gebrauch bleiben.

— Gleich den übrigen technischen Mitgliedern der Bezirksregierungen, welche bekanntlich den Titel Regierungs- und Schulrat, Regierungs- und Baurath, Regierungs- und Medizinalrath, Regierungs- und Gewerberath führen, werden hinsicht dem „Hann. Mif.“, aufgezogen auch die diesen Behörden angehörigen Forsträte den Titel „Regierungs- und Forstrath“ erhalten, während den Oberforsträtern und Mitbürgern der Finanzabteilung gleich den der Domänen- und Forstabteilung des landwirtschaftlichen Ministeriums angehörigen Oberlandforsträtern bzw. Landforsträtern der bisherige Titel verbleibt. Der Titel „Forstrath“ wird aber damit nicht verschwinden, sondern den Oberforsträtern höheren Dienstalters verliehen werden, gleichwie bekanntlich auch in der richterlichen Laufbahn die älteren Land- und Amtsrichter den Titel „Landgerichtsrath“ bzw. „Amtsgerichtsrath“ führen. Die Oberforsträte-Kandidaten sind bekanntlich schon vor einer Reihe von Jahren in Forststellen, die Forstleuten in Forstreferendare umgewandelt worden.

— Königsberg, 3. Nov. Nach einer dem Vorsteheramt der Kaufmannschaft seitens der Direktion der Südbahn zugegangenen Mittheilung dürfen nur noch bis morgen, den 4. November, diejenigen Sendungen Getreide die Grenze passieren, welche spätestens im Laufe des 2. November den Aufgabestempel der betreffenden russischen Abgangsstation erhalten haben. Das Vorsteheramt hat sofort an maßgebender Stelle gegen diesen Utaus Returs eingeleget.

Petersburger Brief.

(Von unserem Korrespondenten.)



Petersburg, 31. Oktober.
Zur Feier des silbernen Hochzeitsfestes des russischen Kaiserpaars. — Siegwart Friedmanns Gastspiel in Petersburg.

Am 28. Oktober (russischen Stils), den 9. November neuer Zeitrechnung, begeht das russische Kaiserpaar in aller Zurückgezogenheit auf seinem am Südseiter der an Natur Schönheiten so reichen Halbinsel Krim gelegenen Schloßchen „Livadia“, das hart am Meere liegt, das Fest seiner silbernen Hochzeit. Von einer offiziellen Feier war von vornherein abgesehen worden, dagegen der besondere Wunsch ausgesprochen, daß der gesammte Familientanz, die nächsten Verwandten und Angehörigen dem Jubelfeste ohne Ausnahme und möglichst vollständig beiwohnen möchten. So will es ja russischer Brauch und Sitte und so dürfte es auch geschehen. Von ausländischen Fürstlichkeiten treffen die Schwiegereltern des Zaren, das dänische Königspaar, die Prinzessin von Wales nebst Töchtern, die Prinzessin von Edinburg nebst Töchtern u. s. w. in Livadia ein. Erstere beiden sind bereits unterwegs und legen die Reise dahin in Gesellschaft des aus Kopenhagen heimkehrenden russischen Kaiserpaars zurück. Im Lande wird der Tag durch Festgottesdienste, Befreiung vom Dienst und Unterricht, Volksfeste, Speisung der Armen, Vertheilung von Almosen seitens der städtischen Behörden u. s. w. gefeiert werden. Ein starker Mischtang allerdings bleibt der Zarenfamilie nicht erspart, d. i. das bleiche Gespenst des Hungers, das sich täglich drohender erhebt und trotz aller dagegen ergriener Maßregeln nicht zu bannen ist. Und dabei stehen wir erst in den ersten Tagen des Novembermonats. Was soll aber bis zur nächsten Ernte werden? Das ist vorläufig ein ungelöstes Rätsel, eine Frage, die allorts aufgeworfen wird, ohne daß bis jetzt irgendemand die Antwort darauf gefunden hätte. 18 Gouvernements des Reiches sind vom Wisswachse heimgesucht worden und fast ohne Ausnahme herrscht in allem die bitterste Not. Die bange Sorge um den morgigen Tag liegt wie ein schwerer Alp auf der russischen Landbevölkerung. Man verleihe diese kurze Abschweifung! — Allerortens regt es sich trotzdem, den silbernen Hochzeitstag des Kaiserpaars feierlich zu begießen. Vereine, Gesellschaften, Gemeinden, Anstalten und Institute werden den Tag feiern und der Zarenfamilie Gaben und Glückwunschkarten überreichen lassen. Eine alte russische Sitte verlangt es, daß auch die einstigen Braut- und Bräutigamsführer oder Schaffer, wie auch die russische Bezeichnung lautet, der silbernen oder goldenen Hochzeit beiwohnen müssen. Weiter hat derselbe Priester, der das Jubelpaar seiner Zeit

Militärisches.

r. Personalveränderungen im V. Armeekorps: Matschke, Prem.-Lieut. à la suite des Niederösterreich. Fuß-Artill.-Regts. Nr. 5 und Direktions-Assist. bei den techn. Instituten der Art., von der Art.-Werkstatt in Spandau zum Feuerwerts-Laboratorium versetzt.
r. Personalveränderungen in der 4. Division: v. Reuß, Sel.-Lieut. vom Inf.-Regt. Fürst Leopold von Anhalt Dessau (1. Magdeburg.) Nr. 26, in das Inf.-Regt. Nr. 129 versetzt.

Aus dem Gerichtssaal.

Glogau, 1. Novbr. Unter der Anklage der fahrlässigen Tötung und der gefährlichen Körperverletzung stand am 30. Oktober d. J. der Landwirth und Fleischbeschauer Wilhelm Behn aus Birschen, Kreis Glogau, vor der hiesigen Strafkammer. Dem Angeklagten, der als Fleischbeschauer amtlich verpflichtet worden war, wird zunächst zur Last gelegt, durch leichtfertige Ausübung seines Amtes den Tod der Frau des Bauernbesitzers Wilhelm Herse in Würzland und dessen siebzehnjährigen Sohn verursacht zu haben. Fast alle Mitglieder der Herse'schen Familie waren nach dem Genuss von dem Fleische zweier Schweine erkrankt, die am 21. März d. J. geschlachtet und von dem Angeklagten für vollkommen trichinenfrei erklärt worden waren. Frau Herse starb schließlich am 11. April und ihr siebzehnjähriger Sohn am 9. Mai; als Todesursache ergab die Sektion Trichinose. Die übrigen Franken blieben am Leben, da sie nur gefochtes Fleisch genossen hatten. Behn soll, wie die „N. Niedrichl. Ztg.“ berichtet, besonders gegen die Ober-Präsidial-Verordnung vom 21. Juni 1878 geholt haben. Nach derselben sind nämlich bei einer Fleischbeschau auf Trichinen Fleischtheile aus den Zwischen-, Kiefern-, Kehlkopf-, Zwischenrippen- und Augen-Muskeln zur Untersuchung zu ziehen. Die beiden letzten Muskeln ließ der Angeklagte vollkommen außer Acht. Außerdem unterließ es der Angeklagte, von den verschiedenen zur Untersuchung bestimmten Muskeln sich mehrere Präparate anzufertigen und diese gesondert zu beobachten. Wie leichtfertig der Angeklagte bei Ausübung seines Berufes handelte, ergiebt sich außerdem aus der Aussage des Fleischermeisters Scholz, bei dem Zehn mehrmals Schweine untersucht. Der Zeuge befand, daß der Angeklagte wiederholt nicht mehr als fünf Minuten Zeit zur Untersuchung eines Schweines gebraucht und daß er (Scholz) sich oftmals über die Schnelligkeit einer solchen Untersuchung gewundert habe. — Mit Rücksicht auf die traurigen Folgen der fahrlässigen Tötung brachte der Staatsanwalt eine zweijährige Gefängnisstrafe in Antrag. Der Gerichtshof erkannte wegen fahrlässiger Tötung und gefährlicher Körperverletzung auf einen Jahr Gefängnis.

hand. „Konservative Tanzkranzchen“, „konservative Ausflüge“, „konservative Stiftungsfeste“, nicht zu vergessen die Vortheile, welche Handwerker und Bauunternehmer bei den Fortbauten erzielten und zu verlieren fürchteten, alle diese Verhältnisse führten vor etwa 10 Jahren in unserem Wahlkreise einen wesentlichen Umschwung herbei. Es kommt hierbei noch in Betracht, daß manche hervorragende freitümige Herren aus diesem oder jenem Grunde sich von der Parteileitung zurückzogen; ihrem Beispiel folgten andere Männer, die auch Rücksicht zu nehmen hatten, und so ist es denn gekommen, daß der deutsch-freitümige Wahlverein nur noch dem Namen nach vorhanden ist. In einer vor etwa zwei Jahren stattgefundenen Sitzung dieses Vereins wurde beschlossen, alle Vierteljahrre weitere Sitzungen abzuhalten und in dieser die Tagesfragen zu besprechen. Eine solche Sitzung hat denn auch stattgefunden, auf die Ausbereitung einer zweiten wartet man noch vergebens. Wir meinen, angehört der letzten Wahlergebnisse wäre jetzt gerade die Zeit für unsere freitümige Parteileitung, mit einer etwas regeren Thätigkeit an die Öffentlichkeit zu treten. Der größte Theil unserer Arbeiter steht auf der Seite der Liberalen.

Vermischtes.

† Die Geburten, Eheschließungen und Sterbefälle in Preußen während des Jahres 1890. — Die Aufbereitung der standesamtlichen Zählkarten über Geburten, Eheschließungen und Sterbefälle für 1890 hat ergeben, daß in dem genannten Jahre stattfanden

	überhaupt	männlich	weiblich
Lebendgeburten	1 092 158	560 423	531 735
Todtgeburten	37 962	21 432	16 530
andere Sterbefälle	717 143	372 448	344 695
Eheschließungen	244 657		

Die natürliche Volksvermehrung, d. i. der Überschuss der Geburten über die Sterbefälle, betrug somit 375 015 Köpfe gegen 411 824 im Jahre 1889. Dieses Ergebnis wurde durch die Verminderung der Lebendgeburten gegen das Vorjahr um 2510 und durch die bedeutende Vermehrung der Sterbefälle um 34 299 herbeigeführt. Letztere blieben jedoch trotz des Anwachsens der Bevölkerung immer noch weit hinter der Zahl des Jahres 1886 zurück und erreichten annähernd die Höhe von 1884 und 1885. Die Zahl der Lebendgeborenen ist seit dem Jahre 1883 zum ersten Male wieder um ein Geringes gefallen; auch kamen 1890 4129 Todtgeburten weniger vor als im Vorjahr. Die Eheschließungen, deren Zahl seit 1880 mit alleiniger Ausnahme des Jahres 1887 allmählich gewachsen ist, erreichen nahezu die Höhe von 1874, werden aber von dem allerdings ganz außergewöhnlich hohen Stande der Jahre 1872 und 1873 noch um ein beträchtliches übertrroffen. Mit dem jeweiligen Stande der Bevölkerung verglichen, ergeben die Registrfälle im preußischen Staate während der letzten 6 Jahre nachstehende Verhältniszahlen. Es entfielen auf je 1000 Lebende

im Jahre	Geborene überhaupt	Gestorbene einschließlich Todtgeborene	Neuvermählte
1885	39,4	27,1	16,4
1886	39,4	27,8	16,3
1887	39,4	25,5	16,0
1888	39,1	24,4	16,1
1889	38,8	24,7	16,4
1890	38,1	25,5	16,5

Hierach ist die Geburtsziffer gegen die letzten Vorjahre gesunken, die Sterbe- und Heiratsziffer gestiegen. Die Lebensfähigkeit und der Familienstand der Geborenen derselben Jahre drückt sich in folgender Weise aus. Unter je 1000 aller Geborenen waren

Aus der Provinz Posen und den Nachbarprovinzen.

Thorn, 2. November. [Zum politischen Leben in unserer Stadt.] Die Vorgänge in ostpreußischen Wahlkreisen, der Sieg des Hofstellers Dau in dem bisherigen hochkontraviven Wahlkreise Stolp-Lauenburg über seinen konservativen Gegner, Herrn v. d. Osten, dürften den Freitümigen des Thorner Kreises ein Anlaß sein, „endlich etwas hören zu lassen“. Bekanntlich war der Wahlkreis Thorn-Kulm viele Jahre hindurch sowohl im Abgeordnetenhaus wie im Reichstage durch liberale Abgeordnete vertreten. Wir erinnern an Gustav Weese, Professor Bergenroth, Landgerichtsdirektor Worzenski. Da kam die „neue Wirtschaftspolitik“ des Fürsten Bismarck, das Regime von Puttkamer; die Interessenspolitik rief auch in unserem Kreise eine Umwandlung der bis dahin beständigen Verhältnisse hervor. Zwei Parteien traten sich gegenüber, die agrarisch-konservative und die freitümige. Letztere unterlag, die Konservativen behielten die Ober-

getraut hat, auch die Einsegung vorzunehmen, falls er noch am Leben ist. In diesem speziellen Falle ist es unmöglich, da der Proto-Presbiter Bashenow, der das russische Kaiserpaar vor 25 Jahren getraut hat, bereits verstorben ist. In Folge dessen wird der Beichvater der Kaiserin, Proto-presbiter Janischew, die Einsegung vollziehen und nicht etwa, wie man glauben könnte, der Metropolit, ein Erzbischof oder Bischof, denn diese gehören sämtlich zur sogenannten „Schwarzen“ Geistlichkeit, die aus dem Mönchsstande hervorgegangen, also auch den Bestimmungen des Cölibats unterworfen sind. Diese dürfen laut des orthodoxen Kirchenrechts keine Trauung vollziehen oder ein Jubelpaar einsegeln. Nur die Vornahme von Taufakten und Bezähniß feierlichkeiten sind ihnen gestattet, ebenso natürlich jede sonstige gottesdienstliche Verrichtung. Das von der gesammten kaiserlichen Familie dem Jubelpaar zu überreichende Hochzeitsgefäße besteht in einer ebenso kostbaren wie kunstvollen Stützuhre in alt-russischem Stile, die im Atelier des hiesigen kaiserlichen Hof-Juweliers hergestellt wird, ein wahres Kunstwerk und reich mit Edelsteinen besetzt. Da das Brautpaar seinerseits, wie üblich, verpflichtet ist, sein Jubelfest durch ein gutes Werk zu krönen, so entschloß sich das Kaiserpaar zum Neubau einer Ortskirche in Livadia nach dem Bauplane, der auf einem der uralten vorgefundenen Grundsteine der alten, baufällig gewordenen Kirche eingegraben war. Die alte Kirche stammt nämlich aus den ersten Jahrhunderten nach Einführung des Christenthums auf der Taurischen Halbinsel. Als die Krim von den Tataren unterworfen war, wurde der Halbmond auch auf der kleinen christlichen Kirche aufgepflanzt, aus derselben eine tatarische Moschee gemacht, die Gemeinde theils massakirt, theils vertrieben. Unter der Regierung Katharina II. wurde die Krim bekanntlich von Potemkin erobert, dem russischen Reiche unterworfen und einverlebt. Nur zu bald verschwand natürlich der Halbmond von der einstigen Moschee, dieselbe wurde in eine christlich-orthodoxe Kirche umgewandelt und abermals das christliche Kreuz auf derselben aufgepflanzt. Diese Wandlungen hat die aus altchristlicher Zeit stammende Kirche im Laufe der Jahrhunderte durchzumachen gehabt. Am silbernen Hochzeitsfeste des russischen Kaiserpaars soll nun die Einweihung der neuen prachtvollen Kirche erfolgen. Die Familienfeier selbst am silbernen Hochzeitstage des Kaiserpaars beschränkt sich auf nachstehende Punkte: a) Gratulation der nächsten Angehörigen und Verwandten b) Gottesdienst in der Hauskirche c) Gratulation der freindlichen Deputationen und Abgesandten d) Dejeuner e) Einweihung der neuen Kirche f) Galadiner. Daz auch Abgesandte und Deputationen fremdherrlicher Souveräne zur Begrüßung und Gratulation eintreffen dürfen, steht außer Zweifel. Ihre zweckmäßige Unterbringung jedoch macht dem Hofmarschallamt keine geringen Sorgen, da die Wohnungsverhältnisse äußerst beschränkt sind. Wie ich erfahre, beabsichtigt auch Sultan Abdull Hamid außerordentliche Abgesandte, mit dem Großvezier an der Spitze, nach „Livadia“ zu senden, um dem Kaiserpaare seine Glückwünsche zu übermitteln und Geschenke zu überreichen. Von „Livadia“ siedelt die Zarenfamilie dann nach Gatschina über und wird dabei wie verlautet, von ihren sämtlichen Gästen begleitet sein. Vor seiner Heimkehr nach Petersburg gedenkt Kaiser Alexander noch eine große Revue der Schwarzen Meerflotte abzuhalten. Schließlich sei noch erwähnt, daß der Zar anlässlich der 25jährigen Jubelfeier der silbernen Hochzeit ein großes Manifest betrifft Begründigung und Strafmilderungszeit Deportir, Internir und zur Zwangsarbeit Verurtheilter zu erlassen gedenkt. In derselbe sollen auch politische Verbrecher mit eingeschlossen sein. Augenblicklich weilt ein bekannter deutscher Schauspieler, Siegwart Friedmann, dessen Name und guter Ruf weit über die Grenzen seiner deutschen Heimat hinaus bekannt geworden, behufs Absolvirung eines Gastspiels von 20 Vorstellungen in den Mauern unserer nordischen Hauptstadt. Siegwart Friedmann, bekanntlich Soziätär des „Deutschen Theaters“ in Berlin, hat sich im Fluge die Kunst unseres Kunstverständigen Petersburger Publikums zu erwerben gewußt. Sein Name ist in aller Munde; die hiesigen Blätter, russische wie deutsche, sprechen sich in anerkennender Weise über seine Leistungen aus und feiern ihn als Celebrität ersten Ranges. Man darf sich aufrichtig freuen, daß deutscher dramatischer Kunst die verdiente Anerkennung auch in Russlands Hauptstadt nicht versagt wird. Siegwart Friedmann hatte Gurkows „Königslieutenant“ zu seiner Antrittsrolle gewählt und damit einen ebenso sympathische wie interessante Figur des chevaleresken Grafen „Thorane“ mit einer Naturtreue und einer so scharfen Pointirung, wie man es eben nur bei Größen ersten Ranges zu finden pflegt. Bis in die feinsten Details ausgearbeitet und durchdacht war die Leistung des Guestes eine solche, wie sie kaum schöner gedacht werden kann. Sein Haus „Tourchambault“, die bekannte Sittenkomödie Emile Augiers, sein „der Geizige“ von Molire und das reizende Genrebild „die Wiener in Paris“, in denen bis jetzt der treffliche Künstler aufgetreten ist, waren ebenfalls wahre Perlen der Kunst. Siegwart Friedmann ist der Held des Tages. Man muß es der Direktion des hiesigen deutschen Privattheaters, die in den exprobten Händen des Herrn Max Schulz ruht, Dank wissen, daß es bestrebt ist, uns mit Koryphäen deutscher dramatischer Kunst bekannt zu machen, und zwar um so mehr, als wir seit Eingehen der deutschen Hofbühne in dieser Richtung ziemlich verwaist sind.

H. v. A.

	1885	1886	1887	1888	1889	1890
Lebendgeborene	9 60,2	961,0	961,1	962,3	963,0	966,4
Todtgeborene	39,8	39,0	38,9	37,7	37,0	33,6
Unebelische	82,3	82,2	82,0	79,8	79,5	77,4
Somit haben sich die letzten fünf Jahre sowohl hinsichtlich der Lebensfähigkeit wie auch bezüglich des Familiensstandes der Geborenen immer günstiger gestaltet. Schließlich sei noch erwähnt, daß 1890 608 Geburten und 210 Sterbefälle aus vorhergegangenen Jahren nachträglich beurkundet worden und ferner 35 Geburten sowie 235 Sterbefälle, die sich auf deutschen Schiffen auf hoher See ereigneten, zur Eintragung in preußische Standesregister gelangt sind.						

Telegraphische Nachrichten.

Hamburg, 3. Nov. Der Prinz Damrong von Siam ist gestern von Paris hier eingetroffen und heute Morgen nach Kopenhagen abgereist. Derselbe begiebt sich von dort nach Berlin um den Kaiser zu besuchen, sodann nach Livadia zum Kaiser von Russland, schließlich über Wien und Rom in die Heimat zurück.

Riga, 3. Nov. Gestern wurde auf der Düna der Flensburger Dampfer "Norma" von einem anderen Dampfer Namens "Hector" in Grund gerannt. Ein Matrose soll dabei ums Leben gekommen sein.

Wien, 3. Nov. Im Abgeordnetenhaus legte die Regierung Gesetzentwürfe vor betreffend die provvisorische Regelung der Handelsbeziehungen mit der Türkei, Bulgarien, Spanien und Portugal, ferner betreffend Ergänzungen bezw. Änderungen des Gesetzes über Unfallversicherung der Arbeiter, denen zufolge die Versicherungspflicht sich auch auf Transport- und Theaterunternehmungen erstrecken wird, sowie betreffend das Refrutenkontingent pro 1892.

Wien, 3. Nov. (Abgeordnetenhaus.) Bei der Berathung des Budgets des Unterrichtsministeriums bezeichnete der Unterrichtsminister Gauthsch v. Frankenthurn, die Frauenfrage bspw. es als eine Aufgabe der Unterrichtsverwaltung, die Frauen für die Erziehung ihrer eigenen Kinder zu erziehen. Der Minister erkannte wohl die Fähigung der Frauen für die Heilkunde betreffs ihres eigenen Geschlechtes an, bemerkte in derselben, die Lösung dieser Frage liege nicht hauptsächlich im Emissor der Unterrichtsverwaltung.

Berlin, 3. Nov. Das Abgeordnetenhaus nahm den Gesetzentwurf über die Inaktivierung der Berner Konvention betreffend die Eisenbahntransporte an.

Wien, 3. Nov. Wie die Blätter melden, ist nunmehr der erste Fall der Entschädigung eines unschuldig Verurtheilten aus Staatsmitteln vorgekommen. Es wurden dem wegen Brandstiftung zu zweijährigem Kerker verurtheilten und nachher als unschuldig erkannten Georg Pabst aus dem Justizbudget 3000 Gulden angewiesen.

Paris, 3. Nov. Wie verlautet, hätte die Regierung den Entschluß aufgegeben, vom Parlamente eine Ratifizierung des Vertrages mit dem Könige von Dahomey zu fordern.

Am Donnerstag wird sich eine Anzahl radikaler Deputirter versammeln, um über eine Wiederherstellung der Gruppe der äußersten Linken zu berathen. Die gemäßigten Republikaner angeföhrt dieser Eventualität, ihr Programm lautete: Stabilität oder Auflösung der Kammer.

Der "Tempo" meldet aus Rio de Janeiro, die dortige Regierung beabsichtige, alle europäischen Produkte mit einer Zuschlagssteuer von 50 Prozent zu belegen.

Paris, 3. Nov. Der Ministerrath beschäftigte sich heute mit einem Gesetzentwurf, betreffend die Zählung der in Frankreich vorhandenen Brieftauben. Nach dem Entwurf kann die Einführung von Brieftauben durch Dekret verboten werden.

Der Kardinal Lavigerie richtete am 28. v. Mts. ein Schreiben an den Kardinal Langénier, in welchem er denselben seine Zufriedenheit über dessen Initiative zu den französischen Arbeiter-Pilgerzügen ausdrückt. Dass das legerische Italien Hindernisse bereiten würde, sei nicht zweifelhaft gewesen. Lavigerie beglückwünscht Langénier zu der patriotischen Voraussicht, die Pilgerzüge eingestellt zu haben, als sich das Bestehen einer antichristlichen und antifranzösischen Verschwörung bemerkbar mache.

London, 3. Nov. Eine Meldung des "Reuter'schen Bureau" aus Valparaiso von gestern besagt, die infolge des Zwischenfalls mit den Matrosen des amerikanischen Kriegsschiffes "Baltimore" entstandene Erregtheit habe sich gelegt. Die Präidentschaft der Republik sei George Montt angeboten worden. Die Eröffnung des Kongresses sei auf den 16. cr. angezeigt. Von den politischen Gefangen würden die meisten in Freiheit gesetzt werden. Die Regierung sei bereit, berechtigte Forderungen der Ausländer entgegenzukommen.

Dublin, 3. Nov. Der antiparnellistische Deputirte Timothy Healy wurde heute von dem Neffen Parnells, Mac Dermott, vor dem Gerichte öffentlich mit einer Peitsche geschlagen. Mac Dermott sah Healy bei der Kehle und schlug ihn heftig über die Schultern und den Rücken. Später gelang es der Polizei Healy aus den Händen Mac Dermotts zu befreien. Healy will keinen Prozeß gegen Mac Dermott anstrengen, dessen Vorgehen auf beleidigende Äußerungen Healys gegen Parnell in einer zu Longford gehaltenen Rede zurückzuführen sein soll.

Gettinje, 3. Nov. Abdul Kerim Pascha ist in Skutari eingetroffen und hat einen militärischen Grenzordon gezogen, weil man die Rache der Montenegriner wegen des letzten Überfalls bei Bielopolje befürchtet.

Mashanah, 2. Nov. (Prozeß Cagnassi-Livraghi.) In der heutigen Verhandlung behauptete der der Verleumdung Adam Agas angeklagte Cassa, daß der Dolmetscher Freda ihn beauftragt habe, den kompromittirenden Brief an Ras Alula zu schreiben. Ihm seien ferner 500 Thaler versprochen

worden, wenn er sich der Verleumdung El Akads schuldig bekennen würde; wer ihm diese Summe zahlen sollte, wisse er nicht anzugeben. Der Vertreter der Militärbehörde, Invrea, habe ihn dazu gedrängt gegen Cagnassi auszusagen. Beim Schlus der Verhandlung protestierte der anwesende Vertreter der Militärbehörde auf das Entschiedenste gegen die Anschuldigungen, welche Cassa gegen Invrea vorgebracht hatte. Ebenso wiesen der die Untersuchung führende Offizier und der Dolmetscher Freda die Anschuldigungen Cassas zurück. Cassa beharrte auf seinen Behauptungen.

Zara, 4. Nov. Gestern Nachmittag stürzte in Folge eines heftigen Wirbelwindes eine Barke mit Wäschерinnen um. Sechzehn derselben ertranken, neun Leichen sind bereits gefunden, die Besatzung der Barke wurde gerettet.

Angekommene Fremde.

Vosen, 4. November.

Hotel de Rome. — F. Westphal & Co. Die Kaufleute Eisenstadt, Stettin, Langenstejn, Döring, Cronheim, Debler, Hellert u. Warischauer a. Berlin, Frau Toessling a. Neutomischel, Goldstein a. Halle a. S., Beuner a. Hanau, Barthel a. Hamburg, Westrup u. Lüttgen a. Bremen, Schindler, Anderßen, Jung u. Jacobi a. Breslau, Ribbert a. Hobenlimbach, Müller a. Gießen, Wenzel a. Leipzig, Eberwein a. Weende, Werner a. Borsheim, Wimmer a. Isny, Wilms a. Frankfurt a. M., Lasch aus Köln, Barth u. Kaufmann a. Cognac, Fabrikbesitzer Räden a. Wittenau, die Brauereibesitzer Kriebel a. Roggen u. Eude a. Altmark W. Br., Major v. Ziegler a. Gumbinnen, die Gutsbesitzer Fuhrmann mit Familie a. Briesen u. Schmidt a. Gr.-Becker.

Mylus Hotel a. Dresden (Fritz Bremer). Major s. Hausmann m. Frau a. Meß, Lieutenant Baarth a. Bosen, Rittergutsbesitzer Matthies a. Santowice, Arzt Dr. Williams a. London, Fabrikbesitzer Giersch a. Budapest, Ingenieur Watteyne a. Berlin, Agent Baxfort a. Hamburg, Fabrikdirektor Wenig a. Wien, Privatier Liliencorn a. Oberwerzbach, die Kaufleute Bager a. Magdeburg, Tauche a. Charlottenburg, Krog a. Berlin, Golnheim aus Frankfurt a. M., Ehlers u. Rahm a. Dresden, Bernhardt aus Leipzig.

J. Graetz's Hotel „Deutsches Haus“ vormals Langner's Hotel. Die Kaufleute Kamiński a. Berlin, Lorenz a. Leipzig, Delin aus Mainz, Ber a. Stettin u. Wolff a. Marienburg, Hoflieferant Fröhlich a. Sagan, Rentier Hermsdorff a. Johannisberg u. Fabrikant Ostermann a. Dresden.

Georg Müller's Hotel „Altes Deutsches Haus“. (R. Heyne) Die Kaufleute Schöne, Henzel u. Jägel a. Kirchhain N. Schl., Tüschen u. Lissa a. Berlin, Beutlich a. Neustadt, Konopinski und Herzog a. Schrimm, die Maurermeister Seifert a. Liegnitz u. Böwmann a. Breslau, Fabrikant Mattiäus a. Frankfurt.

Hotel de Berlin (W. Kamiński). Die Pfefferte Arentz aus Jilehne u. Sobieski a. Strzelce, Divisionspfarrer Michałowski a. Bromberg, Techniker v. Sokolnicki a. Wiglowice, Baumeister Stabrowski a. Eyrin, Frau Smulkowska m. Töchter a. Kurnik, Frau Pawłowska u. Frau Denk m. Schwestern a. Kosten, Frau Lipowska a. Ostrowo, Geistlicher Mierzejewski a. Dolzig, Rittergutsbesitzer v. Ruttowksi a. Podlesie Koscielne, die Kaufleute Wachs a. Kuznica, Paulus a. Gräß, Cohn a. Breslau, Arentz aus Berlin u. Wiesengrund a. Frankfurt a. O.

Hotel Bellevue (H. Goldbach). Die Kaufleute Richter aus Stettin, Engel a. Reichenstein, Hawlikofka u. Frost a. Breslau, Schomarck a. Danzig u. Weiß a. Berlin, Bürger Berlinerki mit Familie a. Ostrowo, Gutsbesitzer Wagner a. Glaz, Beugsföhren Heimbold a. Berlin u. Landwirth Bluczinski a. Bösen.

Theodor Jahns Hotel garni. Die Kaufleute Sturm aus Dresden, Friedländer a. Breslau, Binner a. Berlin, Dietrich aus Stettin u. Pereles a. Prag, Gutsbesitzer Barzewski a. Ostrow, Landwirth Schutte a. Babin, Superintendent Kaulbach a. Gneisen, die Pastoren Linke u. Roennecke a. Lissa, Schwanbeck a. Szwajcaria u. Angermann a. Czernikau.

Handel und Verkehr.

** Zahlungseinstellung. Die Berliner Börse wurde gestern in sehr unangemher Weise durch die Nachricht überrascht, daß die dortige Bankfirma Hirschfeld u. Wolff ihre Zahlungen hat einzustellen müssen. Die Firma gehört zu den älteren Berlins und hat sich bisher eines durchaus guten Rufes erfreut. Der Anlauf zu dem Fall des Hauses ist nach der "Börs. Ztg." nicht auf übertriebene oder auch nur große Spekulationen zurückzuführen, vielmehr gibt man den industriellen Unternehmungen die Schuld, mit denen das Bankgeschäft Hirschfeld u. Wolff in den beiden letzten Jahrzehnten sich befaßt hat. Die Angaben über die Höhe der Passiva sind noch schwankend, man sprach von 6–7 Millionen Passiva, darunter 3–4 Millionen Depots, während die Aktiven auf ca. 3 Millionen angegeben werden. Die Firma war Zobstelle und Bankverbindung für verschiedene Gesellschaften, aus welchem Grund u. a. die Weißbierbrauer-Gesellschaft Laudré mit circa 350 000 Mark, die Brauerei Gesellschaft vorm. Bahrenhofer mit 170 000 Mark, die Oberschlesischen Chamottwerke mit ca. 20 000 Mark beteiligt erscheint; die Börsener Provinzialbank, die mit der Firma in Verbindung stand, hat nach Berlin gemeldet, daß sie nicht beteiligt ist und keinen Verlust zu befürchten hat. Eine andere Verbindung, welche das Berliner Geschäft in Börsen hatte, die enge Verbindung mit der Firma Hirschfeld u. Wolff in Börsen, aus welcher das Berliner Geschäft einst hervorgegangen ist, besteht, wie wir hören, seit etwa zwei Jahren nicht mehr, vielmehr hat eine Auseinandersetzung beider Firmen stattgefunden.

** Washington, 2. Novbr. Die Schuld der Vereinigten Staaten hat im Monat Oktober um 4 025 527 Dollar abgenommen, im Staatschafe befinden sich ult. Oktober 740 530 258 Dollar.

** Newyork, 2. Nov. Die Börse eröffnete sehr schwach, wurde im weiteren Verlaufe lustlos, der Schluss war fest. Der Umsatz der Aktien betrug 235 000 Stück. Der Silbervorrath wird auf 4 000 000 Unzen geschätzt. Die Silberverkäufe betrugen 106 000 Unzen, die Silberankäufe für den Staatschaf 468 000 Unzen zu 95 à 95,80.

Marktberichte.

Bromberg, 3. Nov. (Amtlicher Bericht der Handelskammer. Weizen 220–226 M. Roggen 224–232 M., geringe Qualität 210 bis 223 M. Gerste 160–170 M. Erbsen Futtererbsen 165–178 M., Kocherbsen 180–195 M., Hafer 160–168 M. Spiritus 50er 70,00 M., 70er 51,25 M.

** Leipzig, 3. Nov. [Wollbericht] Ka mmzug-Terminhandel. La Plata, Gründmuster B. v. Nov. 3,67%, M. v. Dez. 3,70 M., p. Jan. 3,71 M., p. Febr. 3,72%, M., p. März 3,75 M., p. April 3,75 M., p. Mai 3,75 M., p. Juni 3,77%, M., p. Juli 3,80 M., p. Aug. 3,80 M., p. Sept. 3,80 M., Umsatz 70 000 Kilo. Kaum behauptet.

Meteorologische Beobachtungen zu Posen im November 1891.

Datum	Barometer auf 0 Gr. reduz. in mm; 66 m Seehöhe.	Wind.	Wetter.	Temp. Grad.
3. Nachm. 2	766,5	N leicht	wolkenlos	+ 4,3
3. Abends 9	764,1	N leiser Zug	wolkenlos	+ 0,0
4. Morgs. 7	760,5	Windstille	wolkenlos	- 4,0
		1) Früh Nebel und Regen.		
Am 3. Nov.		Wärme-Maximum + 4,3° Cel.		
Am 3.		Wärme-Minimum - 1,6° =		

Telegraphische Börsenberichte.

Fonds-Kurse.

Breslau, 3. Nov. Befestigt.

Neue 3proz. Reichsanleihe 83,95, 3 1/4, proz. Q.-Pfundbr. 95,80, Kontol. Türk. 17,25, Türk. Loope 58,50, 4proz. ung. Goldrente 89,25, Bresl. Diskontobank 93,80, Breslauer Wechslerbank 95,00, Kreditaktien 148,65, Schles. Bankverein 110,50, Donnersmarchhütte 85,90, Flöther Maschinenbau —, Kattowitz Attien-Gesellschaft für Bergbau v. Hüttentreibetrieb 122,75, Oberschles. Eisenbahn 56,50, Oberösterreich. Portland-Zement 89,00, Schles. Cement 121,50, Oppeln. Zement 87,50, Schles. Dampf. C. —, Kramsk 117,25, Schles. Binfattn 210,00, Laurahütte 116,50, Verein. Oelsfabr. 96,25, Oesterreich. Banknoten 173,60, Russ. Banknoten 205,50.

Frauenfeld a. M., 3. Nov. (Schlufkurje.)

Vond. Wechsel 20,347, 4proz. Reichsanleihe 105,40, österr. Silberrente 78,80, 4 1/4, proz. Papierrenten 79,00 do. 4proz. Goldrente 93,60, 1860er Loope 118,90, 4proz. ungar. Goldrente 89,10, Italiener 87,50, 1880er Russen 93,00 do. Orientali. 61,00, unifis. Egypter 95,20, türk. Türk. 17,20, 4proz. türk. Anl. 80,10, 3proz. port. Anl. 34,10, 4proz. serb. Rente 84,50, 4proz. amort. Rumäniens 96,90, östro. Mexik. —, Böh. Westb. 291, Böh. Nordbahn 154,1%, Franzosen 239, Galtzter 175, Gotthardbahn 131,10, Lombarden 79,75, Lübeck-Büchen 145,50, Nordwestb. 171 1/4, Kreditaktien 237, Darmstädter 126,70, Mittelb. Kredit 96,00, Reichsb. 144,00, Dist. Kommandit 170,80, Dresdner Bank 133,40, Pariser Wechsel 80,70, Wiener Wechsel 172,75, serbische Tabakrente 85,00, Bochum. Gußstahl 111,00, Dortmund. Union 55,20, Harzener Bergwerk 181,20, Hibernia 142,00, 4proz. Spanier 66,60, Matzner 109,40, Privatdiskont 3 1/8, Proz.

Nach Schluss der Börse: Kreditaktien 237 1/4, Dist.-Kommandit 171,20, Bochumer Gußstahl —, Harzener —, Lombarden —, Portugiesen —, Laurahütte —, Duxer —, Buschtrader —, Böhmisches Westbahn —, Westereggeln 110,00. Hamburg, 3. Nov. Abgeschwächt. Gold in Barren pr. Kilo 27,86 Br., 27,82 Gd. Silber in Barren pr. Kilo 129,00 Br., 128,50 Gd. Wien, 3. Nov. (Schlufturje.) Ungeachtet Pariser Berichte vorwiegend fest bei stillen Verkehr. Deittr. 4 1/2, 5proz. Papier. 91,45, do. 5proz. 101,60, do. Silber. 91,30, do. Goldrente 109,50, 4proz. ungar. Goldrente 103,35, do. Papierrenten 100,80, Länderbank 190,50, österr. Kreditaktien 275,37 1/2, ungar. Kreditaktien 322,50 Wien. Bl.-Br. 105,00, Elbenthalbahn 209,50, Galizier 204,50, Lemberg-Czernowitz 235,50, Lombarden 89,90, Nordwestbahn 197,50, Tabakzettien 151,75, Napoleon 9,35, Marton 57,80, Russ. Banknoten 1,18, Silbercoupons 100,00. Deittr. W

am Bord Hamburg p. Nov. 13, 12^{1/2}, p. Desbr. 13, 20, p. März 13, 50, p. Mai 13, 67^{1/2}. Stetig.

Hamburg. 3. Nov. Kaffee. (Nachmittagsbericht.) Good average Santos per Nov. 63^{1/4}, per Dez. 62^{1/4}, p. März 58^{1/2}, p. Mai 58. Fest.

Hamburg. 3. Nov. Getreidemarkt. Weizen loko fest, holstein loko neuer 208—217. — Roggen loko fest, medlenb. loko neuer 210—235, russ. loko fest, neuer 185—195. — Hafer fest. — Gerste fest. — Rüböl (unverzollt) rubig, loko 63,00 nom. — Spiritus fest. p. Nov.-Dez. 40^{1/2} Br., p. Jan.-Febr. 40%, Br., April-Mai 40%. Br.—Kaffee fest. Umsatz 6500 Sac. — Petroleum geschäftlos. Standard white loko 6,15 Br., p. Nov.-Dez. 6,15 Br. — Wetter: Bedeckt.

Berl. 3. Nov. Produktenmarkt. Weizen loko preishalt, vor p. Frühjahr (1892) 11,25 Gd., 11,27 Br. Hafer p. Frühjahr (1892) 6,62 Gd., 6,65 Br. — Neu-Mais p. Mai-Juni 1892 6,15 Gd., 6,17 Br. Kohlraps p. Aug.-Sept. 14,60 Gd., 14,80 Br. — Wetter: Trübe.

Paris. 3. Nov. Getreidemarkt. (Schlußbericht.) Weizen ruhig, p. Nov. 27,00, p. Dez. 27,20, p. Jan.-April 28,20, p. März-Juni 28,70. — Roggen behauptet, p. Nov. 21,80, p. März-Juni 23,10. — Mehl ruhig, p. Nov. 60,50, p. Dez. 60,80, p. Jan.-April 62,20, p. März-Juni 62,70. — Rüböl rubig, p. Nov. 68,75, p. Dez. 69,50, p. Jan.-April 71,75, p. März-Juni 72,00. — Spiritus fest, p. Nov. 39,75, p. Dez. 39,75, p. Jan.-April 40,75, p. März-August 42,00. — Wetter: Schön.

Paris. 3. Nov. (Schlußbericht.) Rohzucker fest, 88^{1/2} Gd. 34,75. Wetter: Buder fest, Nr. 3, p. 100 Kilo p. Nov. 36,37^{1/2}, p. Dez. 36,62^{1/2}, p. Jan.-April 37,25, p. März-Juni 37,75.

Pariser. 3. Nov. (Teleg. der Hamb. Firma Beimann, Siegler u. Co.) Kaffee in Newyork schloß mit 15 Points Haiffe.

Brasiliens Feiertag.

Pariser. 3. Nov. (Teleg. der Hamb. Firma Beimann, Siegler u. Co.) Kaffee, good average Santos, p. Nov. 79,50, p. Dez. 76,00, p. März 72,00. Behauptet.

Amsterdam. 3. Nov. Java-Kaffee good ordinary 51^{1/2}.

Amsterdam. 3. Nov. Pancasian 55.

Amsterdam. 3. Nov. Getreidemarkt. Weizen p. Nov. 254, p. März 274. Roggen p. März 255, p. Mai —.

Antwerpen. 3. Nov. Getreidemarkt. Weizen fest. Roggen fest. Hafer Haiffe. Gerste fest.

Antwerpen. 3. Nov. Petroleummarkt. (Schlußbericht.) Raf- finiertes Type weiß loko 15 bez. und Br., v. Dez. 15 Br., p. p. Jan.-März 15^{1/2} Br., p. Sept.-Dez. 15^{1/2} Br. Fester.

Antwerpen. 3. Nov. Wolle. (Teleg. der Herren Willens u. Comp.) Wolle. La Plata-Zug, Type B., Nov. 4,55, Dez. 4,60 Käufer, Febr. 4,65 bez., entfernte Termine 4,75 Käufer.

London. 3. Nov. 96 p.C. Java-Zucker loko 15^{1/4} ruhig. — Rüböl-Rohzucker loko 13^{1/2} fest. Centrifugal Cuba —.

London. 3. Nov. Chili-Kupfer 46^{1/2}, ver 3 Monat 46^{1/2}.

London. 3. Nov. An der Küste 1 Weizenladung angeboten. Wetter: Heiter.

Liverpool. 3. Nov. Getreidemarkt. Weizen stetig. Mehl unverändert. Mais fest — Wetter: Neblig.

Glasgow. 3. Nov. Roschisen. (Schluß.) Mized numbers Warrants 47 sh. 7^{1/2} d.

Liverpool. 3. Nov. Baumwolle. (Anfangsbericht.) Muthmaßlicher Umsatz 7000 Ballen. Tagesimport 47 000 B.

Liverpool. 3. Nov. (Nachm. 12 Uhr 50 Min.) Baumwolle. Umsatz 7000 B., davon für Spekulation u. Export 500 B. Unverändert.

Middl. amerikan. Lieferungen: Nov.-Dez. 4^{1/2} Gd. Käuferpreis, Dez-Jan. 4^{1/2} Gd. Verkaufpreis, Jan.-Febr. 4^{1/2} Gd., do., März-April 4^{1/2} Gd. Käuferpreis, Mai-Juni 4^{1/2} do., Juli-Aug. 4^{1/2} Gd. do.

Liverpool. 3. Nov. (Nachm. 4 Uhr 10 Min.) Baumwolle Umsatz 8000 B., davon für Spekulation und Export 500 B. Ruhig. Braune Egypter und Fair Brasilianer 1/10 billiger.

Middl. american. Lieferungen: Nov.-Dez. 4^{1/2} Gd. Käuferpreis,

Dez-Jan. 4^{1/2} Gd. Verkaufpreis, Jan.-Febr. 4^{1/2} Gd. Käuferpreis, März-April 4^{1/2} Gd. Verkaufpreis, April-May 4^{1/2} do., Mai-Juni 4^{1/2} Gd. Käuferpreis, Junit-Juli 4^{1/2} do.

Newyork. 2. Nov. Waarenbericht. Baumwolle in New-York 8^{1/2}, do. in New-Orleans 7^{1/2}. Kaffee. Petroleum Standard white in New-York 6,25—6,40 Gd., do. Standard white in Philadelphia 6,20—6,35 Gd. Rohes Petroleum in Newyork 5,55, do. Standard white Certificates p. Dez. 60. Ziernlich fest. Schmalz loko 6,27, do. Röhe u. Brothers 6,75. Spec short clear Chicago 6,45, York Chicago p. Dez. 8,30. Bader (Fair refuting Muscovados) 3. — Wats (New) p. Dez. 57^{1/2}. Rother Winterweizen loko 104^{1/4}. — Kaffee Rio Nr. 7, 13. Mehl 4 D. 25 C. Getreidefracht 5^{1/2}. — Kupfer p. Dez. 11,60. Rother Weizen p. Nov. 104, p. Dez. 105^{1/2}, p. Jan. 107, p. Mai 111. Kaffee Nr. 7, low ordinär p. Dez. 11,57, p. Febr. 11,37.

Morgen Feiertag, kein Produktenmarkt.

Der Werth der in der vergangenen Woche ausgeführten Produkte betrug 7 227 757 Dollars gegen 8 393 648 Dollars in der Vorwoche.

Newyork. 2. Nov. Visible Supply an Weizen 36 232 000 Bushels, do. an Mais 3 052 000 Bushels.

Newyork. 3. Nov. Weizen-Berschiffungen der letzten Woche von den atlantischen Häfen der Vereinigten Staaten nach Großbritannien 173 000, do. nach Frankreich 86,000, do. nach anderen Häfen des Kontinents 24 000, do. von Kalifornien und Oregon nach Großbritannien 40 000, do. nach anderen Häfen des Kontinents 22000 Orts.

Fonds- und Aktien-Börse.

Berlin. 3. Nov. Die heutige Börse eröffnete in Folge des abermaligen Rückgangs aller Russenwerthe in matter Haltung und mit ausnahmslos niedrigen Notrungen, vermochte sich aber im Verlauf des Verkehrs auf den meisten Gebieten zu erholen.

Bankaktien zeigten fast durchweg niedriger ein, stellten sich aber später wieder besser. Diskonto-Kommandit-Anteile, österreichische Kredit- und Darmstädter Bankaktien, gingen ziemlich rege, letztere zu 1,40 Prozent rückgängigem Preise um, deutsche Bankaktien waren behauptet.

Mätt lagen wieder inländische Eisenbahnen fest, von denen bei lebhafteren Umsätzen Marienburger, Ostpreußen, Lübeck-Büchen und Mainzer erheblicher einbüßten und ohne wesentliche Erholung blieben.

Österreichische und schweizerische Transportwerthe hielten sich meist still und wenig verändert. Nordostbahnen sowie italienische Mittelmeer- und Warschau-Wiener gingen ziemlich rege, aber zu rückgängigem Preisen um.

Auf dem Montanmarkte zeigten sich mit Ausnahme von Dortmund-Union St.-Br., welche niedriger eröffneten, Eisenwerthe ruhig und wenig verändert, während Kohlenaktien nach ermäßigten Anfangskursen ihre gefixten Schlussnotrungen bei regeren Umsätzen meist zu überschreiten vermochten.

Russische Fonds verloren 0,50 bis 1 Prozent, Rubelnoten 1 Mark, Italiener 1,30 Prozent, Ungarische Goldrente 0,20 Prozent.

Im ferneren Verlauf befestigte sich die Tendenz für fast alle Spekulationseffekten in Folge von Deckungen weiter und nur Russenwerthe blieben matt.

Heimische Staatsanleihen waren behauptet. Skripts 0,10 Proz. höher, 4 prozentige Konfols 0,20 Prozent niedriger. Deutsche, sowie österreichische Eisenbahn-Prioritäten hielten sich ziemlich fest, andere ausländische zeigten sich fast ohne Ausnahme niedriger angeboten.

Der Kassamarkt verlor wieder in matter Haltung.

Der Privatdiskont wurde mit 3 Prozent notirt.

Produkten-Börse.

Berlin. 3. Nov. Die Getreidebörsie war heute, trotz der etwas schwächeren Newyorker Preise, anfänglich in fester Haltung, später machte sich aber für Weizen der Druck der starten Ankündigungen bemerkbar, welcher zu Realisationen führte und einen Rückgang der Preise um reichlich 1 M. zur Folge hatte. Auch Roggen mußte um den gleichen Betrag nachgeben, doch war das Geschäft darin

belebter. Hafer lag schwach, nahe Termine büßten unter starken Realisationen 2 M. ein. Hintere Sichten verloren indeß nur 1/2 M., sodass sich der Report ferner vergrößerte. Roggenmehl still und niedriger. Rüböl sehr still. Spiritus konnte sich bei stilllem Geschäft gut behaupten.

Weizen (mit Auschluß von Raubweizen) p. 1000 Kilo. Lots fest. Termine niedriger. Gel. 5200 To. Kündigungspreis 228,5 M. Loto 223—236 M. nach Qualität. Lieferungsqualität 230 M., p. diesen Monat u. Nov.-Dez. 229—227,25 bez., p. Dez-Jan. 231—229 bez., p. April-Mai 232,5—231 bez.

Rogggen p. 1000 Kilo. Loto vernachlässigt. Termine flan. Gel. 1400 To. Kündigungspreis 241 M. Loto 228—244 M. nach Qualität. Lieferungsqualität 238 M., inländ. M. — ab Bahn bez., p. diesen Monat 241,75—239,75 bez., p. Nov.-Dez. 241—241,25—239,5 bez., p. Dez-Jan. — bez., p. April-Mai 235,75—234 bez.

Gerste p. 1000 Kilo. Still. Große und kleine 158—205 M. Futtergerste — M. nach Qual.

Hafer p. 1000 Kilo. Loto unverändert. Termine niedriger mit starker Schluß. Gel. 900 To. Kündigungspreis 174 M. Loto 168—188 M. nach Qualität. Lieferungsqualität 175 M. Röme, preuß. u. sächs. mittel bis guter 170—178, feiner 184—185 ab Bahn und frei Wagen bez., p. diesen Monat und v. Nov.-Dez. 174,5—172,75—174 bez., p. Dez-Jan. 176,75—174,25 bis 175,5 bez., p. April-Mai 181—179—179,75 bez.

Mais p. 1000 Kilo. Loto matt. Termine still. Gel. — To.

Kündigungspreis — M. Loto 170—180 M. nach Qual. p. diesen Monat — bez., p. Nov.-Dez. — bez., p. April-Mai 141 bis 139,5 bez.

Erbse p. 1000 Kilo. Kochware 200—225 M. Futterwaare 184—193 M. nach Qualität.

Roggennmehl Nr. 0 und 1 per 100 Kilo brutto null. Sac. Termine niedriger. Gel. — Sac. Kündigungspreis — M. p. diesen Monat u. v. Nov.-Dez. 33—32,75 bez., p. Dez-Jan. — p. Jan.-Febr. 1892 — bez., p. April-Mai 32,6—35 bez.

Rüböl p. 100 Kilo mit Haß. Termine still. Gel. 100 Br. Kündigungspreis 61,8 M. Loto mit Haß —, loko ohne Haß — bez., p. diesen Monat 61,8 M. p. Nov.-Dez. 61,5 M. p. Dez-Jan. 61,2 bez., p. März-April — bez., p. April-Mai 61,5 bis 61,6 bez.

Trockene Kartoffelfläcke p. 100 Kilo brutto incl. Sac. Loto 22,50 M. — Feuchte dgl. p. loko 18,00 M.

Kartoffelmehl p. 100 Kilo brutto incl. Sac. Loto 32,50 M. Pfl. Kartoffel.

Petroleum. (Raffiniertes Standard white) p. 100 Kilo mit Fett in Posten von 100 Br. Termine — Gefindigt — Loto — Kündigungspreis — M. Loto ohne Haß 52 bez.

Spiritus mit 50 M. Verbrauchsabgabe p. 100 Br. à 100 Proz. — 10 000 Br. nach Tralles. Gefindigt — Br. Kündigungspreis — M. Loto 100% bez.

Spiritus mit 70 M. Verbrauchsabgabe p. 100 Br. à 100 Proz. — 10 000 Br. nach Tralles. Gefindigt — — Br. Kündigungspreis — M. Loto ohne Haß 52 bez.

Spiritus mit 50 M. Verbrauchsabgabe p. 100 Liter à 100 Proz. — 10 000 Br. nach Tralles. Gefindigt — Br. Kündigungspreis — M. Loto mit Haß —, p. diesen Monat —

Spiritus mit 70 M. Verbrauchsabgabe. Anfangs höher, schließt niedriger. Gel. 110 000 Br. Kündigungspreis 51,4 M. Loto mit Haß —, p. dieser Monat u. v. Nov.-Dez. 51,3 bis 51,4—51,1 bez., p. Dez-Jan. 51,7—51,8—51,5 bez., p. Jan-Febr. 1892 52,3—51,8 bez., p. Febr.-März —, ver April-Mai 52,7 bis 52,2 bez., p. Mai-Juni 52,9—52,5 bez., p. Juni-Juli 53,4 bis 52,9 bez.

Weizennmehl Nr. 00 32,00—30,5, Nr. 0 30,25—29,00 bez.

Heine Marken über Rottz bezahlt.

Roggennmehl Nr. 0 u. 1 33,0—32,25 bez., do. seine Marken Nr. 0 u. 1 34,00—33,00 bez., Nr. 0 1^{1/2}, M. höher als Nr. 0 und 1 pr. 100 Kilo Br. inkl. Sac.

Feste Umrechnung: 1 Livre Sterl. = 20 M. 1 Doll. = 4^{1/2} M. 1 fr. = 3 M. 20 Pf. = 7 fl. südd. W. = 12 M. 1 fl. österr. W. = 2 M. 1 fl. hell. W. = 1 M. 70 Pf. = 1 Franc oder 1 Lira oder 1 Peseta = 80 Pf.

Bank-Diskonto.	Wechsel v. 3.	Brnsch. 20. T.L.	—	102,75 bz	Schw. Hyp.-Pf.	4 ^{1/2}	101,50 B.	Warsch.-Teres.	5	Reichenb.-Pries.	(SNV)
----------------	---------------	------------------	---	-----------	----------------	------------------	-----------	----------------	---	------------------	-------